

**TEILNAHMEBEDINGUNGEN „GUESS AND WIN – ESE2019“**

Das Gewinnspiel „Guess and Win – ESE2019“ wird von der Coltène/Whaledent AG, Feldwiesenstrasse 20, 9450 Altstätten (im Folgenden: COLTENE) veranstaltet. Mit der Teilnahme an diesem Gewinnspiel akzeptiert der Nutzer diese Teilnahmebedingungen und Datenschutzhinweise.

**1. Ablauf**

Das Gewinnspiel läuft vom 1.09.2019 (8:00 Uhr) bis zum 15.09.2019 (23:59 Uhr) (Teilnahmezeitraum).

Sie können an dem Gewinnspiel teilnehmen, indem Sie eine Schätzung für die Anzahl, der in der Lampe vorhandenen HyFlex und MicroMega Feilen abgeben und sich zum COLTENE Newsletter anmelden. Alle Newsletteranmeldungen mit einer geschätzten Feilenzahl im Teilnahmezeitraum nehmen an der Verlosung teil. Die Lampe mit den enthaltenen Feilen kann im Original auf der ESE 2019, Wien am Stand COLTENE besichtigt werden.

**2. Gewinne**

Die Gewinnerermittlung wird durch COLTENE durchgeführt. Die Auslosung der Gewinner erfolgt am 16.09.2019 unter allen Newsletter-Anmeldungen mit einer abgegebenen Schätzung. Die drei Schätzungen, welche der tatsächlichen Feilenzahl am nächsten kommen, gewinnen die 3 Preise im Gesamtwert von 2.000 EUR. Sollten gleiche Schätzungen abgegeben werden, entscheidet das Los.

Als Preise des Gewinnspiels werden verlost:

1. Preis: REF: 60014334 CanalPro Apex Locator EU Kit, UVP: 1187,06 €
2. Preis: MicroMega Endo Ultra UVP: 587,40 €
3. Preis: REF: 60022267 HyFlex EDM Shaping Set Simple, RRP: 43,56 € + 2Shape Procedure Pack Ref. 20953102 RRP 31€ + One Curve Procedure Pack Ref. 20949412 RRP 35€

Einschränkung Lieferbarkeit: "Je nach Produktverfügbarkeit im Land des Gewinners kann sich der Gewinn in ein alternatives Produkt mit ähnlichem Wert ändern".

**3. Teilnahme**

Teilnehmen können Zahnärzte, Zahnmedizinische Angestellte, Zahntechniker, die das 18. Lebensjahr vollendet haben. Von der Teilnahme ausgeschlossen sind Angestellte des Veranstalters sowie deren Angehörige. Teilnahmeberechtigt sind alle COLTENE Newsletter Anmeldungen mit Schätzwert innerhalb des Teilnahmezeitraumes. Je Person ist nur eine Teilnahme möglich. Bei Mehrfachteilnahme erfolgt ein Ausschluss vom Gewinnspiel.

Die Teilnahme ist kostenlos und frei von jeglicher Kaufverpflichtung.

**TERMS OF PARTICIPATION “GUESS AND WIN – ESE2019”**

The „Guess and Win – ESE2019“ raffle is organised by Coltène/Whaledent AG, Feldwiesenstrasse 20, 9450 Altstätten (hereinafter referred to as COLTENE). By participating in this competition, the user accepts these conditions of participation and data protection statement.

**1. Procedure**

The competition runs from 1.09.2019 (8:00 am) to 15.09.2019 (23:59 pm) (participation period).

You can enter the competition by submitting an estimate for the number of HyFlex and MicroMega files in the lamp and subscribing to the COLTENE newsletter. All newsletter subscriptions with an estimated number of files during the participation period will be entered into the competition. The original lamp with the included files can be seen at the ESE 2019, Vienna, booth COLTENE.

**2. Prizes**

The winner will be determined by COLTENE. The winners will be drawn on 16.09.2019 from all newsletter registrations with a submitted estimate. The three estimates, which come closest to the actual number of files, win the 3 prizes with a total value of 2.000 EUR. Should the same estimates be submitted, the decision will be made by lot.

As prizes of the raffle will be raffled:

1. Preis: REF: 60014334 CanalPro Apex Locator EU Kit, RRP: 1187,06 €
2. Preis: MicroMega Endo Ultra RRP: 587,40 €
3. Preis: REF: 60022267 HyFlex EDM Shaping Set Simple, RRP: 43,56 € + 2Shape Procedure Pack Ref. 20953102 RRP 31€ + One Curve Procedure Pack Ref. 20949412 RRP 35€

Availability restriction: "Depending on product availability in the winner's country, the prize may change into an alternative product of similar value".

**3. Participation**

The competition is open to dentists, employees of a dental practice and employees of a dental laboratory as of the age of 18. Employees of the organizer and their relatives are excluded from participation. All new COLTENE Newsletter subscriptions with estimation within the participation period are eligible to participate. Only one participation per person is possible. In the event of multiple participation, the participant will be excluded from the competition. Participation is free of charge and free of any purchase obligation.

The electronic receipt of the confirmation of newsletter registration is decisive for the timeliness of participation.

Maßgeblich für die Rechtzeitigkeit der Teilnahme ist der elektronisch protokollierte Eingang der Bestätigung der Newsletteranmeldung. COLTENE haftet nicht für den verspäteten oder unvollständigen Eingang der Anmeldung. Für die Teilnahme bestätigen sie ihre Emailadresse für die Anmeldung zum COLTENE Newsletter.

COLTENE ist berechtigt, Personen von der Teilnahme auszuschließen, sofern berechtigte Gründe vorliegen, wie z. B. ein Verstoß gegen die Teilnahmebedingungen, (versuchte) Manipulation etc., und behält sich vor, rechtliche Schritte einzuleiten. Ein Ausschluss ist insbesondere dann gerechtfertigt, wenn ein Kommentar mit rechtswidrigen, beleidigenden, sexistischen, rassistischen oder unangemessenen Inhalt eingereicht wird.

COLTENE behält sich vor, Kommentare, die nach eigenem Ermessen von COLTENE gegen die Facebook / LinkedIn Richtlinien verstoßen oder in sonstiger Weise rechtswidrigen, beleidigenden, sexistischen oder unangemessenen Inhalt haben, zu löschen und die jeweilige Person von der Teilnahme am Gewinnspiel auszuschließen. COLTENE ist nicht verantwortlich für Beiträge, die von den Teilnehmern im Rahmen des Gewinnspiels veröffentlicht werden.

Sofern COLTENE durch Dritte aufgrund einer Rechtsverletzung des von dem Teilnehmer verfassten Kommentars in Anspruch genommen wird, stellt der Teilnehmer COLTENE von sämtlichen Aufwendungen, Kosten und Schäden frei (einschließlich der Kosten der außergerichtlichen Rechtsverteidigung).

#### **4. Gewinnbekanntgabe und Gewinnversand**

Die Gewinner werden via Email and die übermittelte Emailadresse über den Gewinn informiert. Darin wird dieser aufgefordert sich per persönlicher Email an COLTENE campaigns@coltene.com innerhalb von 3 Werktagen zurückzumelden, um die Gewinnabwicklung abzustimmen und die dafür notwendigen Daten zu übermitteln. Im Anschluss wird der Gewinn auf dem Postweg übermittelt. Meldet sich der Gewinner nicht innerhalb von 3 Werktagen zurück oder kann ihm der Gewinn nicht unter der angegebenen Anschrift zugestellt werden, verfällt sein Gewinnanspruch.

Alle Teilnehmer stimmen zu, dass sie im Falle des Gewinns als Gewinner mit ihrem Namen und dem Praxisnamen auf der COLTENE Facebook / LinkedIn-Seite, im COLTENE Newsletter und auf der COLTENE Google Seite veröffentlicht werden.

Eine gesonderte Benachrichtigung des Gewinners erfolgt nicht.

Der Gewinnanspruch ist weder übertragbar, noch ist eine Barauszahlung oder ein Tausch des Gewinns möglich. Mit Übersendung des Gewinns an die vom Gewinner angegebene Adresse ist COLTENE von jeglicher Verpflichtung und Haftung gegenüber dem Gewinner befreit. COLTENE haftet nicht für Sach- oder Rechtsmängel, die in Zusammenhang mit dem Gewinn stehen können.

Für die Richtigkeit der angegebenen Daten (v.a. Versandadresse) ist der Gewinner verantwortlich.

COLTENE shall not be liable for late or incomplete receipt of registration. To participate, you must confirm your email address for subscription to the COLTENE Newsletter.

COLTENE reserves the right to exclude any person from participation for any legitimate reason, such as breach of the terms and conditions of participation, (attempted) manipulation, etc., and reserves the right to take legal action. An exclusion is particularly justified if a comment with illegal, offensive, sexist, racist or inappropriate content is submitted.

COLTENE reserves the right to delete any comments that, in COLTENE's sole discretion, violate Facebook / LinkedIn guidelines or otherwise contain unlawful, offensive, sexist or inappropriate content, and to disqualify such person from the participation. COLTENE is not responsible for any entries posted by participants in the contest.

If COLTENE is held liable by a third party due to an infringement of the rights of the commentary written by the entrant, the entrant shall indemnify COLTENE against all expenses, costs and damages (including the costs of extrajudicial legal defense).

#### **4. Announcement and dispatch of winnings**

The winners will be informed of the prize by e-mail to the e-mail address provided. The winner is requested to send a personal email to COLTENE campaigns@coltene.com within 3 working days to coordinate the processing of the prize and provide the necessary information. The prize will then be sent by post. If the winner does not respond within 3 working days or if the prize cannot be sent to the address indicated, he/she forfeits his/her right to the prize.

All entrants agree that in the event of winning as a winner they will be published with their name and practice name on the COLTENE Facebook / LinkedIn page, in the COLTENE Newsletter and on the COLTENE Google page.

The winning claim is not transferable, nor is a cash payment or exchange of the prize possible. By sending the prize to the address provided by the winner, COLTENE is released from any obligation and liability to the winner. COLTENE shall not be liable for any defects of quality or title that may be associated with the prize.

The winner is responsible for the accuracy of the information provided (in particular the shipping address).

COLTENE shall not be liable for any late receipt of the prize by the winner or for any loss of the prize during delivery.

#### **5. Data protection information**

The responsible body in terms of data protection law for this competition is Coltène/Whaledent AG, Feldwiesenstrasse 20, 9450 Altstätten Switzerland.

You may only participate in the competition if you agree to the use of your (personal) data to the extent described below.

##### **a. Collection, storage and processing of personal data**

By entering your e-mail address you will subscribe to our newsletter. To this end, you consent to the storage and processing of your personal data as part of COLTENE's privacy policy. You may object to the processing of your personal data at any time in the future by sending an e-mail to

COLTENE haftet nicht für einen verspäteten Eingang des Gewinns beim Gewinner oder für einen Verlust des Gewinns auf dem Übertragungsweg.

#### **5. Datenschutzhinweise**

Verantwortliche Stelle im Sinne des Datenschutzrechts für dieses Gewinnspiel ist die Coltène/Whaledent AG, Feldwiesenstrasse 20, 9450 Altstätten Schweiz.

Sie dürfen an dem Gewinnspiel nur teilnehmen, wenn Sie mit der Nutzung Ihrer (personenbezogenen) Daten in dem nachfolgend beschriebenen Umfang einverstanden sind.

##### **a. Erhebung, Speicherung und Verarbeitung personenbezogener Daten**

Mit der Angabe Ihrer E-Mail-Adresse abonnieren Sie unseren Newsletter. Zu diesem Zweck stimmen Sie der Speicherung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten im Rahmen der Datenschutzerklärung von COLTENE zu. Der Verarbeitung können Sie jederzeit für die Zukunft per E-Mail an [news@coltene.com](mailto:news@coltene.com) widersprechen. Ihre Postanschrift wird für den Versand des Preises verwendet.

##### **b. Auskunftsrecht**

Sie haben ein Recht auf Auskunft über die Nutzung Ihrer (personenbezogenen) Daten. Auf Verlangen wird Ihnen jederzeit über den gespeicherten Datenbestand, soweit er Sie betrifft, vollständig und unentgeltlich Auskunft erteilt.

##### **c. Widerrufsrecht**

Sie können Ihre Einwilligung in die Nutzung und Speicherung Ihrer personenbezogenen Daten jederzeit ohne Angabe von Gründen widerrufen. Im Falle eines Widerrufs werden Ihre personenbezogenen Teilnehmerdaten unverzüglich in der Datenbank gelöscht. Der Widerruf sowie die erfolgte Löschung Ihrer personenbezogenen Teilnehmerdaten werden auf Wunsch per E-Mail bestätigt.

Erfolgt der Widerruf vor der Abwicklung des Gewinnspiels, so ist damit die weitere Teilnahme an dem Gewinnspiel ausgeschlossen.

Im Übrigen berücksichtigen Sie bitte die Datenschutzhinweise von Facebook und/oder LinkedIn. Datenschutzerklärung COLTENE ([eprivacy.coltene.com](http://eprivacy.coltene.com))

#### **6. Sonstiges**

Das vorliegende Gewinnspiel unterliegt dem Recht der Schweiz.

COLTENE behält sich das Recht vor, das Gewinnspiel aus wichtigen Gründen abubrechen. Ein Abbruch aus wichtigem Grund kann insbesondere dann erfolgen, wenn eine ordnungsgemäße Durchführung des Gewinnspiels aus technischen oder rechtlichen Gründen nicht mehr gewährleistet werden kann. Bei einem Abbruch bestehen keinerlei Ansprüche gegen COLTENE.

Der Rechtsweg ist hinsichtlich der Gewinnspieldurchführung, der Gewinnentscheidung und der Gewinnabwicklung ausgeschlossen.

Das Gewinnspiel steht in keiner Verbindung zu Facebook oder LinkedIn und wird in keiner Weise von Facebook oder LinkedIn gesponsert, unterstützt oder organisiert. Für keinen der im Rahmen dieser Aktion veröffentlichten Inhalte ist Facebook oder LinkedIn verantwortlich.

[news@coltene.com](mailto:news@coltene.com). Your postal address will be used to send the price.

##### **b. Right to information**

You have a right to information about the use of your (personal) data. On request, we will provide you with complete and free information about the stored data stock at any time, as far as it concerns you.

##### **c. Right of withdrawal**

You can revoke your consent to the use and storage of your personal data at any time without giving reasons. In the event of revocation, your personal participant data will be deleted from the database immediately. The revocation as well as the deletion of your personal participant data will be confirmed by e-mail upon request.

If the revocation takes place before the raffle is completed, further participation in the raffle is excluded.

For the rest, please take into account the data protection information of Facebook and/or LinkedIn.

Data protection declaration COLTEN ([eprivacy.coltene.com](http://eprivacy.coltene.com))

#### **6. Other**

This competition is governed by the laws of Switzerland.

COLTENE reserves the right to cancel the competition for important reasons. Termination for good cause may occur in particular if a proper execution of the competition can no longer be guaranteed for technical or legal reasons. COLTENE shall not be entitled to any claims in the event of termination. Legal recourse is excluded with regard to the conduct of the competition, the decision to win and the handling of the prize.

The competition is not affiliated with Facebook or LinkedIn and is in no way sponsored, supported or organized by Facebook or LinkedIn. Facebook or LinkedIn is not responsible for any content published as part of this promotion.

The recipient of the information provided by the entrant is not Facebook or LinkedIn, but COLTENE. COLTENE indemnifies Facebook and LinkedIn against any claims by third parties in connection with this competition.

Der Empfänger der vom Teilnehmer bereitgestellten Informationen ist nicht Facebook oder LinkedIn, sondern COLTENE. COLTENE stellt Facebook und LinkedIn von jeglichen Ansprüchen Dritter im Zusammenhang mit diesem Gewinnspiel frei.